

汪氏輯列女傳序

女教之重不後于男也。家之興廢國之

盛衰亦由乎是。故開雕萬字者為風

首家人之利也。以女貞古聖梁之垂訓未

嘗不憐。三教立焉。淳劉中壘之著列

女傳也。望于趙志之屬却目。庶賤踰越禮

制。故採取古事。豈闕闕。闕之。而之法。則

可鑒戒者為書八篇。奏之天子。而成事

序一

終弗寤也。其古代相公。裴祖述實多。今

之流布人間者。唯劉書為最廣。有圖

有頌。勸德瞭。此人未占。而望于女。若婦

之貞孝。若義者。固宜。其家。量一編。幾

同於梓。案布帛之。而。雖。矣。終。更。生。之

為學。駁。而。不。純。輕。於。作。古。而。不。加。持。擇。師

為。要。如。何。以。試。之。息。騰。之。死。不。合。左。傳。以。及

辰。嘉。南。子。際。廟。簡。編。書。何。矣。於。范。史。之。

登蔡琰所明高皇后詔書宜加討論
儒臣承詔料為三卷其書世罕得見云
今中十六卷者乃明新安汪某之所增輯
于紀年而明之神廟與公平紀述也予所歛
郡居多與一郡之中又汪氏程氏為夥多
于稱引其函必汪氏之魏楚名道昆者
是也於向之本書其字子之所為頌與察以已
所為說於劉氏之稱伶者正其子所善矣
序二

而於有未盡善者亦復為之推於焉刪其
所為孽孽發荒正者與後傳接之間而至於
於難以形于口其析義也精于叙事也確
生繪畫也子極于上其為文務亦幾、字與向為
甚以多剽剽地備未及印之雖七歲二百年
罕知之者有得生版以示吾友能其以文能
其固歛人重是鄉前輩之書為重價購
焉其名則不知誰日所刊也亦嘗編致之與

年未得也夫婦苦之貞捐宗以後為大盛
於漢代說者謂程朱之教明於中材皆知
勉而再醮為恥况新安園生子之闕室也
其深於由固然無足怪者書志於曰
特年一二而已夫事也何足闕先抑于與親
教葬也易為力認之抗人而有斯志也則如
戮烈婦之吞金孫素姑之服酒亦當去書
特書之誰以謂不和于鄉人也哉抑更
序三

有慚於先而祖母朱氏嘗明孝婦先而
祖達平丞奉長而夫為以造宅生而祖之
黃方與而宣時年未三十也祖業大陽生母
備嘗荼苦刺繡紋摘馬骨莫以易米菽
吾祖至成立而祖業始稍收情于無後而
吾祖以庶承祀暨吾父嘗以文學有問于時
而才如文強而身蒙于餘蔭知吾父者咸以為
吾父之報乃以久遠未獲上 闕故因叙

是書與子孫不有望於甲中之君子丁為
闕函與茲詩也

乾隆四十有四年即辰之吉東里聖文臨撰
於西湖之崇文書院錢石後學臣廣書



序四



列女傳目錄

仇英實甫補圖

第一卷

有虞二妃

啓母塗山

棄母姜嫄

太王妃太姜

王季妃太任

文王妃太姒

周宣姜后

衛姑定姜

衛宣夫人

衛靈夫人

衛宗二順

齊孝孟姬

齊靈仲子

齊威虞姬

齊鍾離春

齊宿瘤女

列女傳目錄

齊女傅母

齊相御妻

齊田稷母

齊杞梁妻

齊孤逐女

王孫氏母

第二卷

齊管妾媵

齊義繼母

齊傷槐女

齊女徐吾

齊聶政姊

魯季敬姜

魯臧孫母

魯之母師

魯黔婁妻

魯秋潔婦

魯寡陶嬰

魯漆室女

宋鮑女宗

晉文齊姜

晉圉懷嬴

晉趙衰妻

晉伯宗妻

晉羊叔姬

第三卷

晉范氏母

晉弓工妻

密康公母

許穆夫人

黎莊夫人

息夫人

曹僖氏妻

周南之妻

召南申女

周郊婦人

周主忠妾

蔡人之妻

列女傳目錄

陳國辯女

阿谷處女

鄒孟軻母

秦穆公姬

百里奚妻

楚武鄧曼

楚成鄭瞽

楚平伯嬴

楚昭越姬

楚處莊姪

楚白貞姬

孫叔敖母

第四卷

楚子發母

楚江乙母

韓舍人妻

楚於陵妻

楚浣布女

勾踐夫人

趙津女媚

趙佛盼母

趙將括母

代趙夫人

魏節乳母

蓋邱子妻

寡婦清

虞美人

馮昭儀

孝平王后

光烈陰后

明德馬后

和熹鄧后

第五卷

陳嬰母

王陵母

雋不疑母

楊夫人

列女傳目錄

嚴延年母

秦羅敷

梁夫人嫗

王司徒妻

珠崖二義

趙苞母

姜詩妻

徐庶母

京師節女

東海孝婦

邵陽友娣

梁節姑姊

梁寡高行

陸續母

徐淑

龐母趙娥

第六卷

鮑宣妻

吳許升妻

劉長卿妻

齊太倉女

李文姬

順陽楊香

叔先雄

孝女曹娥

王經母

燕段后

涼楊后

張夫人

劉琨母

陶侃母

朱序母

梁緯妻

虞潭母

夏侯令女

第七卷

皇甫謐母

衛敬瑜妻

列女傳目錄

四

梁綠珠

宜陽彭娥

荀灌

王氏女

明恭王后

斛律氏妃

大義公主

洗夫人

魏劉氏妻

鍾仕雄母

鄭善果母

魏溥妻

房愛親妻

趙元楷妻

姚氏癡姨

覃氏婦

李貞孝女

倪貞女

王孝女

第八卷

江采蘋

韋賢妃

楚靈龜妃

裴淑英

高獻妻

陳邈妻

唐夫人

崔元暉母

柳仲郢母

楊烈婦

侯氏才美

湛賁妻

僕固懷恩母

李日月母

第九卷

樊會仁母

鄭義宗妻

列女傳目錄

五

涇陽李氏

狄梁公姊

樊彥琛妻

堅正節婦

鄭邴妻

鄭紹蘭

江潭吳姬

朱延壽妻

王氏孝女

賈孝女

竇氏二女

章氏二女

葛氏二女

木蘭女

關盼盼

馬希萼妻

周行逢妻

孟昶母

花蕊夫人

臨卽黃崇嘏

王凝妻

第十卷

昭憲杜后

章穆郭后

慈聖曹后

馮賢妃

憲肅向后

昭慈孟后

朱后

慈烈吳后

成肅謝后

王昭儀

賢穆公主

金鄭夫人

金葛王妃

陳母馮氏

劉安世母

李好義妻

列女傳目錄

羅夫人

陳寅妻

順義夫人

陳文龍母

第十一卷

吳賀母

种放母

包孝肅媳

二程母

尹和靖母

劉愚妻

歐希文妻

莽城莫荃

小常村婦

涂端友妻

陳堂前

江夏張氏

劉當可母

臨川梁氏

會里吳氏

韓希孟

廬陵蕭氏

臨海民妻

應城孝女

第十二卷

趙氏女

蕪湖詹女

徐氏女

童八娜

呂良子

林老女

歙葉氏女

羅愛卿

寇妾蒨桃

趙淮妾

天台嚴藥

嘉州郝娥

列女傳目錄

宏吉刺后

姚里氏

闕文興妻

馮淑安

趙孟頫母

李茂德妻

蔣德新

第十三卷

俞新之妻

濟南張氏

葉正甫妻

鄭氏允端

龍泉萬氏

戴石屏後妻

趙彬妻

霍氏二婦

俞士淵妻

惠士元妻

甯貞節女

慈義柴氏

程氏妯娌

周氏婦

王防妻

龍游何氏

黃門五節

劉翠哥

胡妙端

大同劉宜

柳氏女

陳淑真

第十四卷

孝慈馬后

誠孝張后

郢王郭妃

寧王婁妃

花雲妻

王良妻

列女傳目錄

八

儲福妻

屠義英妻

忠愍淑人

王裕妻

李妙緣

李妙惠

藺節婦

第十五卷

韓太初妻

山陰潘氏

胡亨華妻

高氏五節

樂城甄氏

張友妻

甌寧江氏

方氏細容

姚少師姊

解大紳女

解禎亮妻

節孝范氏

王素娥

程鎡妻

鄒賽貞

韓文炳妻

台州潘氏

葉節婦

程文矩妻

俞氏雙節

草市孫氏

董湄妻

鄭瓛妻

張宋畢妻

謝湯妻

東城棄女

第十六卷

列女傳目錄

九

羅懋明母

沙溪鮑氏

陳宙姐

汪應元妻

步善慶妻

王貞女

費愚妻

許顥二妾

方貞女

方烈女

熊烈女



列女傳卷一

仇英實甫繪





有虞二妃

有虞二妃者帝堯之二女也長娥皇次女英舜父頑母
嚚父號瞽叟弟曰象敖遊於嬖舜能諧柔之承事瞽叟
以孝母憎舜而愛象舜猶內治靡有姦意四嶽薦之於
堯堯乃妻以二女以觀厥內二女承事舜於畎畝之中
不以天子之女故而驕盈怠嫚猶謙恭儉思盡婦道
瞽叟與象謀殺舜使塗廩舜歸告二女曰父母使我塗
廩我其往二女曰往哉舜既治廩乃捐階瞽叟焚廩舜
往飛出象復與父母謀使舜浚井舜乃告二女二女曰
兪往哉舜往浚井格其出入從掩舜潛出時既不能殺

舜瞽叟又速舜飲酒醉將殺之舜告二女二女乃與舜
藥浴汪遂往舜終日飲酒不醉舜之女弟繫憐之與二
嫂諧父母欲殺舜舜猶不怨怒之不已舜往于田號泣
日呼旻天呼父母罹害若茲思慕不已不怨其弟篤厚
不怠旣納于百揆賓于四門選于林木入于大麓堯試
之百方每事常謀於二女舜旣嗣位升爲天子娥皇爲
后女英爲妃封象于有庠事瞽叟猶若焉天下稱二妃
聰明貞仁舜陟方死於蒼梧號曰重華二妃死於江湖
之間俗謂之湘君君子曰二妃德純而行篤詩云不顯
惟德百辟其刑之此之謂也

列女傳卷一

三

汪 曰舜生三十徵庸其領四嶽之薦曰克諧以

孝蓋當二女未降之先瞽已允若而象亦烝義矣焚

廩揜井幾虛語哉夫人親雖甚頑嚚未有不願子之

貴且富者爲天子父享天下養顧獨弗願而亟於剪

其所從得此貴富之子非人情也矧帝之二女豈治

傲夫之棲象卽不仁乎決不敢生此念以干天子之

法此戰國好事者之譚卯金子襲之而未覈其實耳

二妃裸侍匹夫而無傲色宜厥家人而無倨容雖其

得於欽哉之訓刑于之化深哉其天性之貞純不可

誣也嗟嗟重華陟方湘君隕涕精誠所感淚竹成斑

廟祀九嶷迨今凜凜猶有生氣迺暴政不忌於楮其
山祖龍之亡忽焉於茲決矣

列女傳卷一

四



啓母者塗山氏長女也夏禹娶以爲妃旣生啓辛壬癸
甲啓呱呱泣禹去而治水惟荒度土功三過其家不入
其門塗山獨明教訓而致其化焉及啓長化其德而從
其教卒致令名禹爲天子而啓爲嗣持禹之功而不殞
君子謂塗山彊於教誨詩云釐爾士女從以孫子此之
謂也

啓母塗山

列女傳卷一

五





列女傳卷一

棄母姜嫄

列女傳卷一

七



棄母姜嫄者邠侯之女也當堯之時行見巨人跡好而履之歸而有娠溢以浸大心恠惡之卜筮禋祀以求無子終生子以爲不祥而棄之隘巷牛馬避而不踐乃送之平林之中後伐平林者咸薦之覆之乃取置寒水之上飛鳥偃翼之姜嫄以爲異乃收以歸因命曰棄姜嫄之性清靜專一好種稼穡及棄長而教之種樹桑麻棄之性明而仁能育其教卒致其名堯使棄居稷官更國邠地遂封棄於邠號曰后稷及堯崩舜卽位乃命之曰棄黎民阻飢汝居稷播時百穀其後世世居稷至周文

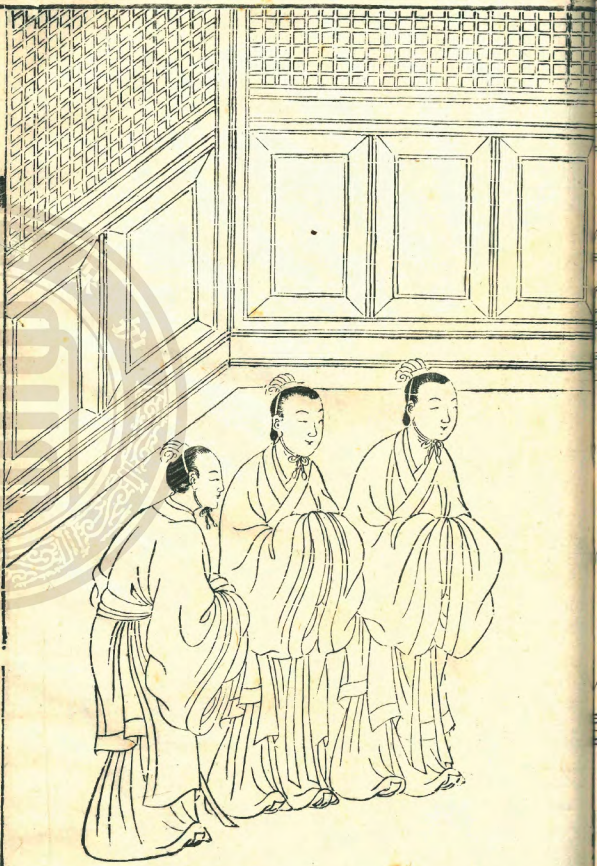
武而興爲天子君子謂姜嫄靜而有化詩云赫赫姜嫄其德不回上帝是依又曰思文后稷克配彼天立我丞民此之謂也

汪 曰周家以農事開國八百年有道之長悉自姜嫄胎之蓋天欲挺生大聖以牖導民粒食之源則其降生必異而史及周詩稱其履帝武敏迄于今競相誇詡以爲奇此未必然要以聖人之生宜不與凡民類爾至其靜而有化克成子名啓土建邦母道已顯蓋女德本諸中庸固不必別有奇節異行而始昭景鑠於當年流芳徽於異代也

列女傳卷一

八





太王妃太姜

太姜者王季之母有呂氏之女太王娶以爲妃生太伯仲雍王季貞順率道靡有過失太王謀事遷徙必與太姜君子謂太姜廣於德教詩云爰及姜女聿來胥宇此之謂也

汪 曰周自得國以來世謹侯度詎以太王而陰

懷翦商志哉太王當祖甲之世商德未遽衰也太王有靖共服事願世世長爲商臣已爾翦商之志必不敢萌於心矧形之語言彰之事迹緣泰伯之不從遂

欲廢適長以立少乎此紫陽踵龍門之說而未之贅

正者特以泰伯至德令其君長周邦有必得天下之勢故托採藥而逃以陰留子氏如綫之脉蓋至武王猶以末年受命周德純矣遡王迹之所肇基者歸功太王而太王固未嘗預爲他日王業地也太姜貞順率道無得而稱不欲表表自見者歟稽之女德爲莫尚矣獨聞魯有徙宅忘其妻者爲天下後世非笑太王之遷自宜爰及姜女乃因事納忠者姑以彼爲好色徵是可以辭而害意乎





王季妃太任

太任者文王之母摯任氏中女也王季娶爲妃太任之性端一誠莊惟德之行及其有娠目不視惡色耳不聽淫聲口不出敖言生文王而明聖太任教之以一而識百君子謂太任爲能胎教古者婦人妊子寢不側坐不邊立不蹕不食邪味割不正不食席不正不坐目不視于邪色耳不聽于淫聲夜則令警誦詩道正事如此則生子形容端正才德必過人矣故妊子之時必慎所感感於善則善感於惡則惡人生而肖萬物者皆其母感於物故形肖之文王母可謂知肖化矣

汪 曰周以仁厚立國母后之力居多蓋其勤之業屬之王季而贊成於太任太任正位乎內而三宮莫敢不肅知肖化而慎其所感能胎教而生子聖神文之所以卒爲周宗雖其德之純哉其有得於太任之教匪眇小也此不特后夫人之甄模抑可爲凡有家者之龜鑑





文王妃太妣

太妣者武王之母禹後有莘妣氏之女仁而明道文王
嘉之親迎于渭造舟爲梁及入太妣思媚太姜太任旦
夕勤勞以進婦道太妣號曰文母文王治外文母治內
太妣生十男長伯邑考次武王發次周公旦次管叔鮮
次蔡叔度次曹叔振鐸次霍叔武次成叔處次康叔封
次聃季載太妣教誨十子自少及長未嘗見邪僻之事
及其長文王繼而教之卒成武王周公之德君子謂太
妣仁明而有德詩曰大邦有子倪天之妹文定厥祥親
迎于渭造舟爲梁不顯其光又曰太妣嗣徽音則百斯

男此之謂也

列女傳卷一

十四





周宣姜后

周宣姜后者齊侯之女也賢而有德事非禮不言行非禮不動宣王常早卧晏起后夫人不出房姜后脫簪珥待罪於永巷使其傅母通言於王曰妾之不才至使君王失禮而晏朝以見君王樂色而忘德也夫苟樂色必好奢窮欲亂之所興也原亂之興從婢子起敢請婢子之罪王曰寡人不德寔自生過非夫人之罪也遂復姜后而勤於政事早朝晏退卒成中興之名君子謂姜后善於威儀而有德行夫禮后夫人御於君以燭進至於君所滅燭適房中脫朝服衣褻服然後進御于君鷄鳴

樂師擊鼓以告旦后夫人鳴珮而去詩曰威儀抑抑德音秩秩又曰隰桑有阿其葉有幽旣見君子德音孔膠夫婦人以色親以德固姜氏之德行可謂孔膠也

汪 曰周宣承厲王之敝謂宜宵衣旰食揖志親賢勵精圖理猶懼弗逮乃樂色志德早臥晏起向微姜后以禮而匡其失將奚以振墮窳而復之乎邳隆外則申甫補王之闕內則姜后塞王之違周道中興有由然矣噫立戲嗣魯料民太原或以外朝之事后夫人不與聞也不藉千畝無以供郊廟之粢盛后獨不可躬蚕纁成祭服而引禮以諷乎





衛姑定姜

衛姑定姜者衛定公之夫人公子之母也公子既娶而
死其婦無子畢三年之喪定姜歸其婦自送之至於野
恩愛哀思悲心感慟立而望之揮泣垂涕乃賦詩曰燕
燕于飛差池其羽之子于歸遠送于野瞻望不及泣涕
如雨送去婦泣而望之又作詩曰先君之思以畜寡人
君子謂定姜爲慈姑過而之厚定公惡孫林父孫林父
奔晉晉侯使卻擘爲請還定公欲辭定姜曰不可是先
君宗卿之嗣也大國又以爲請而弗許將亡雖惡之不
猶愈於亡乎君其忍之夫安民而宥宗卿不亦可乎定

公遂復之君子謂定姜能遠患難詩曰其儀不忒正是四國此之謂也定公卒立敬嬖之子衎爲君是爲獻公獻公居喪而慢定姜旣哭而息見獻公之不哀也不內食飲歎曰是將敗衛國必先害善人夫禍衛國也夫吾不獲鱣也使主社稷大夫聞之皆懼孫文子自是不敢舍其重器於衛鱣者獻公弟子鮮也賢而定姜欲立之而不得後獻公暴虐慢侮定姜卒見逐走出亡至境使祝宗告亡且告無罪於廟定姜曰不可若令無神不可誣有罪若何告無也且公之行舍大臣而與小臣謀一罪也先君有冢卿以爲師保而蔑之二罪也余以巾櫛

事先君而暴妾使余三罪也告亡而已無告無罪其後賴鱣力獻公復得反國君子謂定姜能以辭教詩云我言惟服此之謂也鄭皇耳帥師侵衛孫文子卜追之獻兆於定姜曰兆如山林有夫出征而喪其雄定姜曰征者喪雄禦寇之利也大夫圖之衛人追之獲皇耳於大丘君子謂定姜達於事情詩云左之左之君子宜之此之謂也



列女傳卷一

衛宣夫人

列女傳卷一

二十

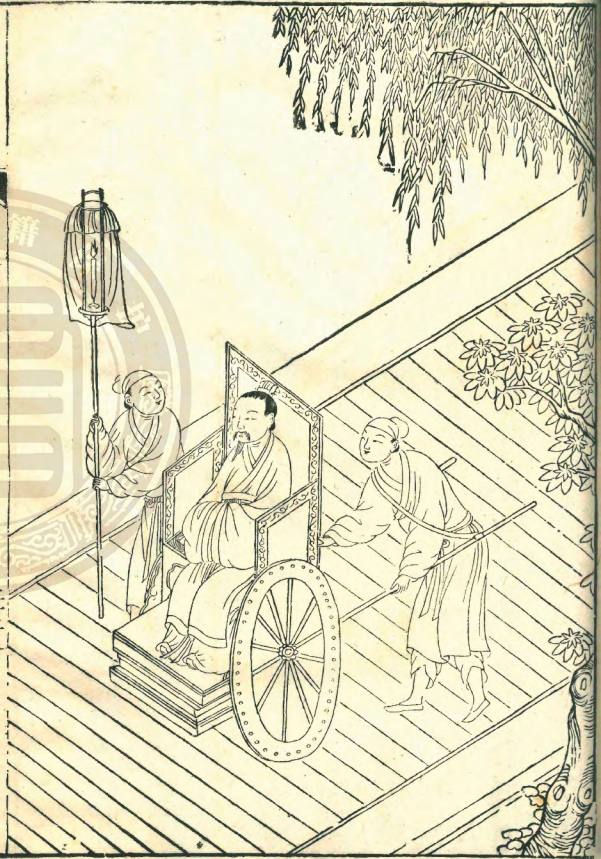
衛宣夫人者齊侯之女也嫁於衛至城門而衛君死保
母曰可以還矣女不聽遂入持三年之喪畢第立請曰
衛小國也不容二庖請願同庖終不聽衛君使人愬於
齊兄弟齊兄弟皆欲與君使人告女女終不聽乃作詩
曰我心匪石不可轉也我心匪席不可卷也厄窮而不
閔勞辱而不苟然後能自致也言不失也然後可以濟
難矣詩曰威儀棣棣不可選也言其左右無賢臣皆順
其君之意也君子美其貞壹故舉而列之於詩也

汪 曰衛在春秋固康淫之國也風化所漸謹俗



所染自非錚錚皎皎其詎能不波宣夫人特立於靡
蕩之中獨能以孤貞自砥聞喪不反志從一也同庖
不許思遠嫌也洵翩翩哉柏舟同媵而下與鶉奔別
軌矣彼齊子之愷悌者非乏衛人之濁穢者何窮聞
宣夫人之風不可以少愧乎





衛靈夫人

衛靈公之夫人也靈公與夫人夜坐聞車聲麟麟至闕而止過闕復有聲公問夫人曰知此爲誰夫人曰此蘧伯玉也公曰何以知之夫人曰妾聞禮下公門式路馬所以廣敬也夫忠臣與孝子不爲昭昭變節不爲冥冥惰行蘧伯玉衛之賢大夫也仁而有智敬於事上此其人必不以闇昧廢禮是以知之公使視之果伯玉也公反之以戲夫人曰非也夫人酌觴再拜賀公公曰子何以賀寡人夫人曰始妾獨以衛爲有蘧伯玉爾今衛復有與之齊者是君有二臣也國多賢臣國之福也妾是

以賀公驚曰善哉遂語夫人其實焉君子謂衛夫人明於知人道夫可欺而不可罔者其明智乎詩云我聞其聲不見其人此之謂也

汪 曰南子識伯玉之賢而尤慕夫子之聖明有可通者也令其明禮而因以禮自閑蕩陰事而理陰教則庶幾哉於女德貞可上與 嬋美後葉讚揚矣不自抑遏甘以宋朝爲艾豨久假不歸而蒯贖之轍迹已遍宋境向非史直臣遽君子夾持其間靈之爲靈也豈待石椁銘見而喪乎卒致伯姬效尤良夫肆穢母子之亂迨五世而始寧雖有明智曷足稱也





衛宗二順

衛宗二順者衛宗室靈王之夫人及其傅妾也秦滅
衛君乃封靈王世家使奉其祀靈王死夫人無子而守
寡傅妾有子傅妾事夫人八年不衰供養愈謹夫人謂
傅妾曰孺子養我甚謹子奉祀而妾事我我不聊也且
吾聞主君之母不妾事人今我無子於禮斥綈之人也
而得留以盡其節是我幸也今又煩孺子不改故節我
甚內慙吾願出居外以時相見我甚便之傅妾泣而對
曰夫人欲使靈氏受三不祥耶主不幸早終是一不祥
也夫人無子而婢妾有子是二不祥也夫人欲出居外

使婢子居內是三不祥也妾聞忠臣事君無懈倦時孝子養親患無日也妾豈敢以少貴之故變妾之節哉供養故妾之職也夫人又何勤乎夫人曰無子之人而辱主君之母雖子欲爾衆人謂我不知禮也吾終願居外而已傳妾退而謂其子曰吾聞君子處順奉上下之儀脩先古之禮此順道也今夫人難我將欲居外使我居內此逆也處逆而生豈若守順而死哉遂欲自殺其子泣而守之不聽夫人聞之懼遂許傳妾留終年供養不衰君子曰二女相讓亦誠君子可謂行成於內而名立於後世矣詩曰我心匪石不可轉也此之謂也

汪 曰秦滅衛封其宗室以奉衛祀而降其號爲嗣君如薄疑之說衛嗣君以王術是也終衛之世未聞其僭王不知此何以稱靈王也其夫人與其傳妾稱二順今觀其言信無愧焉以賢遇賢故能各盡其道以風厲將來世之嫡庶相妬而相戕者比比而是其於二順奚啻蘇合之與蜚螻寧爲此不爲彼矣



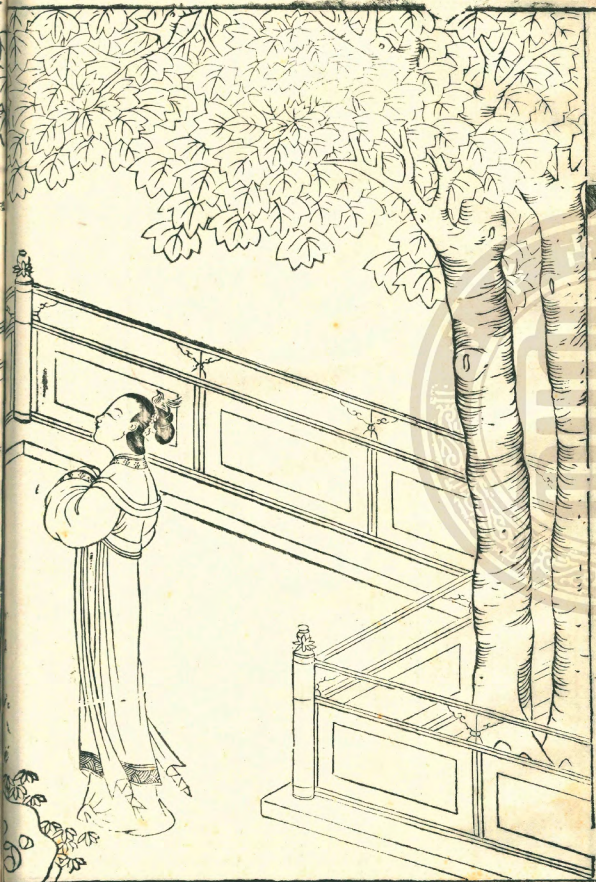
列女傳卷一



齊孝孟姬

孟姬者華氏之長女齊孝公之夫人也好禮貞壹過時不嫁齊中求之禮不備終不往不躡男席語不及外遠別避嫌齊中莫能備禮求焉齊國稱其貞孝公聞之乃脩禮親迎于華氏之室父母送孟姬不下堂母黜房之中結其衿縞誡之曰必敬必戒無違宮事父誡之東階之上曰必夙興夜寐無違命其有大妨於王命者亦勿從也諸母誡之兩階之間曰敬之敬之必終父母之命夙夜無怠爾之衿縞父母之言謂何姑姊妹誡之門內曰夙夜無愆爾之衿縞無忘父母之言孝公親迎孟姬於

其父母三顧而出親迎之綏自御輪三曲顧姬與遂納于宮三月廟見而後行夫婦之道既居久之公遊於琅邪華孟姬從車奔姬墜車碎孝公使駟馬立車載姬以歸姬使侍御者舒帷以自障蔽而使傅母應使者曰妾聞妃后踰闕必乘安車輜輶下堂必從傅母保阿進退則鳴玉環佩內飾則結紐綢繆野處則帷裳擁蔽所以正心一意自斂制也今立車無輶非所敢受命也野處無衛非所敢久居也二者失禮多矣夫無禮而生不若早死使者馳以告公更取安車比其反也則自經矣傅母救之不絕傅母曰使者至輜輶已具姬氏蘇然後乘而歸君子謂孟姬好禮禮婦人出必輜輶衣服綢繆既嫁歸問女昆弟不問男昆弟所以遠別也詩曰彼君子女綢直如髮其此之謂也



列女傳卷一

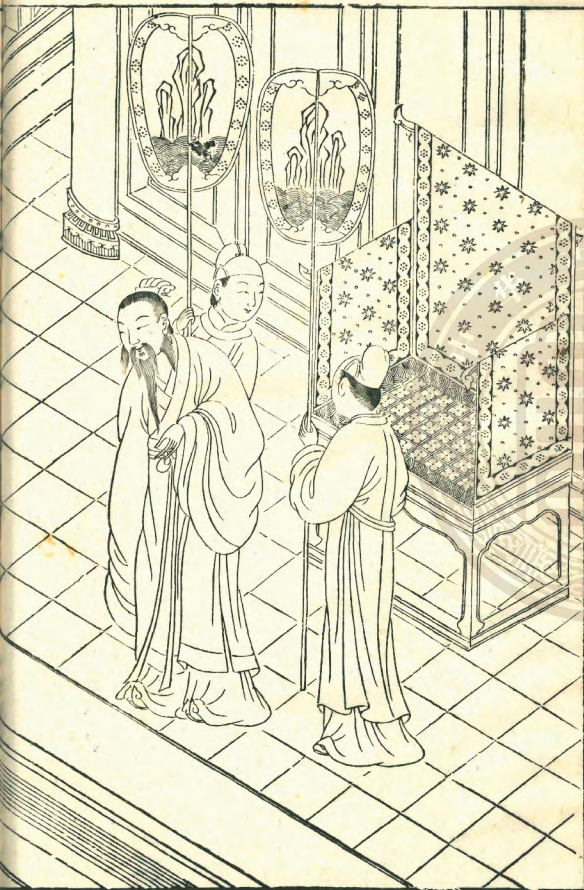


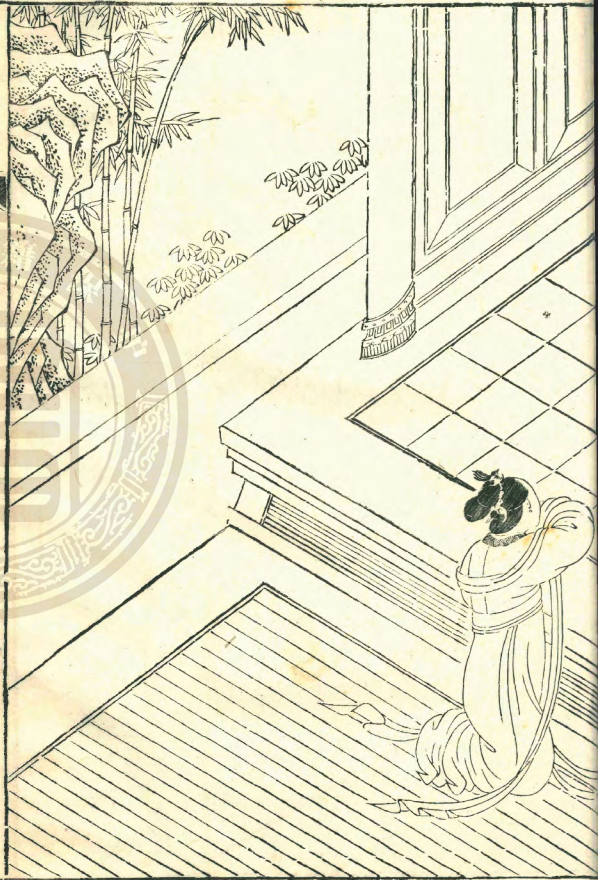
齊靈仲子

齊靈仲子者宋侯之女齊靈公之夫人也初靈公娶於魯曰聲姬生子光以爲太子夫人仲子與其姊戎子皆嬖於公仲子生子牙戎子請以牙爲太子代光公許之仲子曰不可夫廢常不祥問諸侯難光之立也列於諸侯矣今無故而廢之是專紂諸侯而以難犯不祥也君必悔之公曰在我而已仲子曰妾非讓也誠禍之萌也以死爭之公終不聽遂逐太子光而立牙爲太子高厚爲傅靈公疾崔杼微迎光及公薨崔杼立光而殺高厚以不用仲子之言禍至於此君子謂仲子明於事理詩

云聽用我謀庶無大悔仲子之謂也

汪 曰曩齊高厚相太子光會諸侯于鍾離晉士
莊子覘其不敬也謂厚與光其將不免夫以光之殘
忍兼以其母聲姬之淫其不得有齊宜尔特以樹子
之易令諸侯得有辭於齊實爲禍始無何而崔子爲
微服之迎戎子尸諸朝牙與買執諸句瀆高厚之首
領分而夙沙衛且以高唐叛仲子蚤見其微而齊靈
弗寤也攷之謚法亂而不損曰靈此靈公之所以爲
靈也夫





齊威虞姬

虞姬者名娟之齊威王之姬也威王卽位九年不治委政大臣佞臣周破胡專權擅勢嫉賢妬能卽墨大夫賢而日毀之阿大夫不肖反日譽之虞姬謂王曰破胡讒諛之臣也不可不退齊有北郭先生者賢明有道可置左右破胡聞之乃惡虞姬曰其幼弱在於閭巷之時嘗與北郭先生通王疑之乃閉虞姬於九層之臺而使有司卽窮驗問破胡賂執事者使竟其罪執事者誣其詞而上之王視其詞不合於意乃召虞姬而自問焉虞姬對曰妾娟之幸得蒙先人之遺體生於天壤之間去蓬

廬之下侍明王之讌泥附王著薦床蔽席供執掃除掌
奉湯沐至今十餘年矣惓惓之心冀幸補一言而爲邪
臣所擠湮於百重之下不意大王乃復見與之語妾聞
玉石墜泥不爲汚柳下覆寒女不爲亂積之於素雅故
不見疑也經瓜田不納履過李園不整冠妾不避此罪
一也旣陷難中有司受賂聽用邪人卒見覆冒不能自
明妾聞烹婦哭城城爲之崩亡士歎市市爲之罷誠信
發內感動城市妾之寃明於白日雖獨號於九層之內
而衆人莫爲毫釐妾之罪二也旣有汙名而加此二罪
義固不可以生所以生者爲莫白妾之汙名也且自古
有之伯竒放野申生被患孝順至明反以爲殘妾旣當
死不復重陳然願戒大王羣臣爲邪破胡最甚王不執
政國殆危矣於是王大寤出虞姬顯之於朝市封卽墨
大夫以萬戶烹阿大夫與周破胡遂起兵收故侵地齊
國震懼人知烹阿大夫不敢飾非務盡其職齊國大治
君子謂虞姬好善詩云旣見君子我心則降此之謂也



列女傳卷一



齊鍾離春

鍾離春者齊無鹽邑之女宣王之正后也其爲人極醜
無雙曰頭深目長指大節印鼻結喉肥項少髮折腰出
胸皮膚若漆行年四十無所容入衞嫁不售流棄莫執
於是乃拂拭短褐自詣宣王謂謁者曰妾齊之不售女
也聞君王之聖德願備後宮之掃除頓首司馬門外唯
王幸許之謁者以聞宣王方置酒於漸臺左右聞之莫
不掩口大笑曰此天下強顏女子也豈不異哉於是宣
王乃召見謂之曰昔者先王爲寡人娶妃匹皆已備有
列位矣今夫人不容于鄉里布衣而欲于萬乘之主亦

有何奇能哉鍾離春對曰無有特竊慕大王之美義王曰雖然何喜良久曰竊嘗喜隱宣王曰隱固寡人之所願也試一行之言未卒忽然不見宣王大驚立發隱書而讀之退而推之又未能得明日更召而問之不以隱對但揚目銜齒舉手拊膝曰殆哉殆哉如此者四宣王曰願遂聞命鍾離春對曰今大王之君國也西有衡秦之患南有強楚之讐外有二國之難內聚姦臣衆人不附春秋四十壯男不立不務衆子而務衆婦尊所好忽所恃一旦山陵崩弛社稷不定一殆也漸臺五重黃金白玉琅玕籠疏翡翠珠璣幕絡連飾萬民罷極二殆也

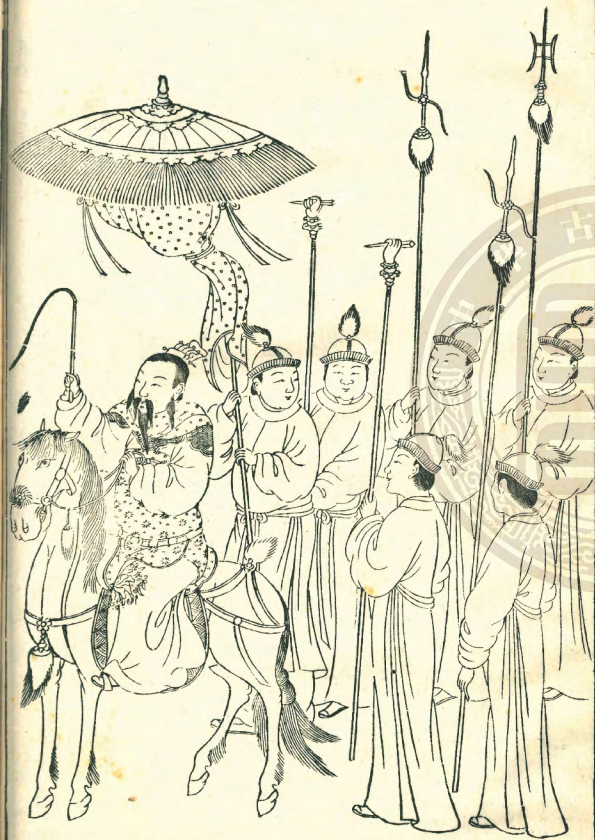
列女傳卷一

三六

賢者匿於山林諂者強於左右邪僞立於本朝諫者不得通入三殆也飲酒沈湎以夜繼晝女樂俳優縱橫大笑外不脩諸侯之禮內不秉國家之治四殆也故曰殆哉殆哉於是宣王喟然而歎曰痛乎無鹽君之言乃今一聞於是拆漸臺罷女樂退諂諛去雕琢選兵馬實府庫四辟公門招進直言延及側陋卜擇吉日立太子進慈母拜無鹽君爲后而齊國大安者醜女之力也君子謂鍾離春正而有辭詩云既見君子我心則喜此之謂也

汪 曰齊宣固自謂好色者而其立后乃在無鹽

醜女漸臺一見粉黛無顏豈齊宣至此而妍醜失鑑乎哉受箴於孟子則顧左右而言他負痛於無鹽則速更改而恐後機固有順與不順歟蓋齊宣之明其於四者之殆已覺於中而鍾離春適爲迎機之諫夫是以言易入而身立顯也然春能繩王之愆而不免銜已之玉所繇殆與任姒姬姜異矣



齊宿瘤女

列女傳卷一

三十八



宿瘤女者齊東郭採桑之女閔王之后也項有大瘤故號曰宿瘤初閔王出遊至東郭百姓盡觀宿瘤採桑如故王恠之召問曰寡人出遊車騎甚衆百姓無少長皆棄事來觀汝採桑道傍曾不一視何也對曰妾受父母教採桑不受教觀大王王曰此竒女也惜哉宿瘤女曰婢妾之職屬之不二子之不忘中心謂何宿瘤何傷王大悅之曰此賢女也命後乘載之女曰賴大王之力父母在內使妾不受父母之教而隨大王是奔女也大王又安用之王大慙曰寡人失之又曰貞女一禮不備雖

死不從於是王遣歸使使者加金百鎰往聘迎之父母
驚惶欲洗沐加衣裳女曰如是見王則變容更服不見
識也請死不往於是如故隨使者閔王歸見諸夫人告
曰今日出遊得一聖女今至斥汝屬矣諸夫人皆恠之
盛服而衛遲其至也宿瘤駭宮中諸夫人皆掩口而笑
左右失貌不能自止王大慙曰且無笑不飾耳夫飾與
不飾固相去十百也女曰夫飾相去千萬尚不足言何
足十百也王曰何以言之對曰性相近也習相遠也昔
者堯舜桀紂俱天子也堯舜自飾以仁義雖爲天子安
於節儉茅茨不剪采椽不斲後宮衣不重采食不重味

至今數千歲天下歸善焉桀紂不自飾以仁義習爲苛
文造爲高臺深池後宮蹈綺縠美珠玉意非有饜時也
身死國亡爲天下笑至今千餘歲天下歸惡焉由是觀
之飾與不飾相去千萬尚不足言何獨十百也於是諸
夫人皆大慙閔王大感瘤女以爲后出令卑宮室填池
澤損饜減樂後宮不得重采期月之間化行鄰國諸侯
朝之侵三晉懼秦楚一立帝號閔王至於此也宿瘤女
有力焉及女死之後燕遂屠齊閔王逃亡而弒死於外
君子謂宿瘤女通而有禮詩云菁菁者莪在彼中阿旣
見君子樂且有儀此之謂也

汪 曰吾觀宿瘤女非無識者逢王遊而不視禮
不備而不行其於女德可謂貞矣受聘而往往而不
變容更服可謂不自飾矣較之無益君則此猶爲始
進之正者也吾安所置喙哉獨恠其謂堯舜自飾以
仁義是以仁義而猶己之懸瘤也是莊生所云堯舜
藏仁義以要人之說也誠若所言則不自飾者爲非
矣又何自相刺繆也夫仁義性之德也何容飾哉堯
舜性者何待飾哉飾則假之者也此聖門之至教
宜非兒女子之所得聞也無足異也閔王惟感其言
飾爲仁義故暫收仁義之效而不免筋擢于淖齒則

文飾之窮耳彼豈蹈仁義而死也乎哉



列女傳卷一



齊女傳母

傳母者齊女之傳母也女爲衛莊公夫人號曰莊姜姜
交好始往操行衰惰有冶容之行淫泆之心傳母見其
婦道不正諭之云子之家世世尊榮當爲民法則子之
質聰達於事當爲人表式儀貌壯麗不可不自脩整衣
錦綉裳飾在輿馬是不貴德也乃作詩曰碩人其頤衣
錦綉衣齊侯之子衛侯之妻東宮之妹邢侯之姨譚公
維私砥厲女之心以高節以爲人君之子弟爲國君之
夫人尤不可有邪僻之行焉女遂感而自脩君子善傳
母之防未然也莊姜者東宮得臣之妹也無子姆戴嬀

之子桓公公子州吁嬖人之子也有寵驕而好兵莊公弗禁後州吁果殺桓公詩曰母教猥升木此之謂也

汪 曰古有女師之官祖廟未毀教于公宮祖廟既毀教于宗室教以德言容功教成祭之以成婦順是以內束於教而德易成易云冶容誨淫乃不謂莊姜之始行而或蹈之也向非傅母之蚤豫教安能易其淫佚之心變其邪僻之行而以端莊寧一終哉君子曰教之不可以已也如是夫傅母有誨而莊姜徒善過而能改女之上也



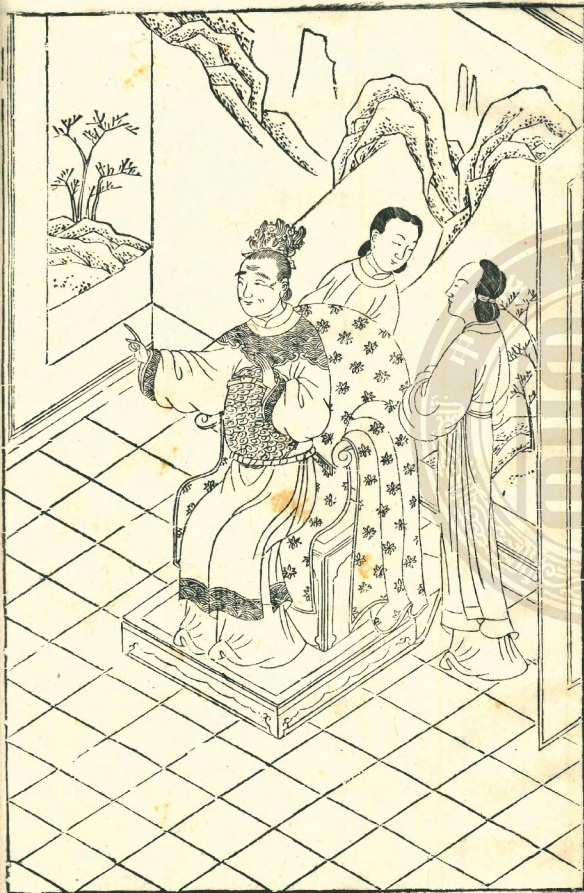


齊相御妻

齊相晏子僕御之妻也號曰命婦晏子將出命婦窺其夫爲相御擁大蓋策駟馬意氣洋洋甚自得也旣歸其妻曰宜矣子之卑且賤也夫曰何也妻曰晏子長不滿三尺身相齊國名顯諸侯今者吾從門間觀其志氣恂恂自下思念深矣今子身長八尺乃爲之僕御耳然子之意洋洋若自足者妾是以去也其夫謝曰請自改何如妻曰是懷晏子之智而加以八尺之長也夫躬仁義事明主其名必揚矣且吾聞寧榮於義而賤不虛驕以貴於是其夫乃深自責學道謙遜常若不足晏子恠而

問其故具以實對於是晏子賢其能納善自改升諸景公以爲大夫顯其妻以爲命婦君子謂命婦知善故賢人之所以成者其道博矣非特師傅朋友相與切磋也妃匹亦居多焉詩云高山仰止景行行止言當常嚮爲其善也

汪 曰學莫貴於自下莫病於自足故滿則招損而謙則受益古今論學未有易此者也齊命婦其初不過一僕御人妻耳何言之合道而陰符聖賢論學之旨乎卒成其夫顯名齊國蓋婦人從夫與同尊卑居其尊不居其卑匪命婦一激之力歟彼過而知改信民之上矣而晏子能引以同升此夫子所稱文子之可以爲文者也



列女傳卷一



齊田稷母

齊田稷子之母也田稷子相齊受下吏之貨金百鎰以遺其母母曰子爲相三年矣祿未嘗多若此也豈脩士大夫之費哉安所得此對曰誠受之于下其母曰吾聞士脩身潔行不爲苟得竭情盡實不行詐僞非義之事不計於心非理之利不入於家言行若一情貌相副今君設官以待子厚祿以奉子言行則可以報君夫爲人臣而事其君猶爲人子而事其父也盡力竭能忠信不欺務在効忠必死奉命廉潔公正故遂而無患今子反是遠忠矣夫爲人臣不忠是爲人子不孝也不義之財

非吾有也不孝之子非吾子也子起田稷子慙而出反其金自歸罪於宣王請就誅焉宣王聞之大賞其母之義遂舍稷子之罪復其相位而以公金賜母君子謂稷母廉而有化詩曰彼君子兮不素飡兮無功而食祿不爲也况於受金乎

汪 曰求忠臣必于孝子之門故事君不忠非孝也田稷之母見及此矣觀其責子之受金也飭以忠孝務在不欺厲以清修無爲苟得信哉廉而有化矣然非稷子之勇於改過不能繼其母之志非齊宣之亟於揚善不能章其母之義嚴母無逆子而明君有

良臣固相待而成也哉



列女傳卷一



齊杞梁妻

齊杞梁殖之妻也齊莊公襲莒殖戰而死莊公歸遇其妻使使者吊之於路杞梁妻曰今殖有罪君何辱命焉若令殖免於罪則賤妾有先人之敝廬在下妾不得與郊吊於是莊公乃還車詣其室成禮然後去杞梁之妻無子內外皆無五屬之親既無所歸乃枕其夫之屍於城下而哭內誠動人道路過者莫不爲之揮涕十日而城爲之崩既葬曰吾何歸矣夫婦人必有所倚者父在則倚父夫在則倚夫子在則倚子今吾上則無父中則無夫下則無子內無所依以見吾誠外無所倚以立吾

節吾豈能更二哉亦死而已遂赴淄水而死君子謂杞梁之妻貞而知禮詩云我心傷悲聊與子同歸此之謂也

汪 曰杞梁之妻不受郊弔哀聲感而俗化枕屍哭而城崩傷無依以立節投清流而自甘可謂知禮守義者矣然使其通於禮義之大宜以時啓其夫謂夫之一身上係五世之重不孝有三無後爲大致爲臣而弗求仕焉可也卽不得謝亦宜擇事而任之襲莒之役恃大陵小辭於君而弗敢將焉可也夫旣無祿而內無所依外無所倚杞梁之鬼不其餒而更爲立後以繼其絕可也三者不能徒殺身以相從無益於夫夫之目愈不瞑於地下矣



列女傳卷一



齊孤逐女

孤逐女者齊卽墨之女齊相之妻也初逐女孤無父母
狀甚醜齊相婦死逐女造襄王之門而見謁者曰妾昔
三逐於鄉五逐於里孤無父母擯棄於野無所容止願
當君王之盛顏盡其愚辭左右復於王王輟食吐哺而
起左右曰三逐於鄉者不忠也五逐於里者少禮也不
忠少禮之人王何爲遽王曰子不識也夫牛鳴而馬不
應非不聞牛聲也異類故也此人必有與人異者矣遂
見與之語三日始一日曰大王知國之柱乎王曰不知
也逐女曰柱相國是也夫柱不正則棟不安棟不安則

椳橈墮則屋幾覆矣王則棟矣庶民椳橈也國家屋也夫屋堅與不堅在乎柱國家安與不安在乎相今大王旣有明知而國相不可不審也王曰諾其二日王曰吾國相奚若對曰王之國相比目之魚也外比內比然後能成其事就其功王曰何謂也逐女對曰朋其左右賢其夫妻是外比內比也其三日王曰吾相其可易乎逐女對曰中才也求之未可得也如有過之者何爲不可也今則未有妾聞明王之用人也推一而用之故楚用虞丘子而得孫叔敖燕用郭隗而得樂毅大王誠能厲之則此可用矣王曰吾用之奈何逐女對曰昔者齊桓公尊九九之人而有道之士歸之越王敬螳螂之怒而勇士死之葉公好龍而龍爲暴下物之所徵固不須頃王曰善遂尊相敬而事之以逐女妻之齊國以治詩云旣見君子竝坐鼓瑟此之謂也

列女傳卷一

五十四

注 曰孤逐女可謂自遂而無忌者矣禮云男女

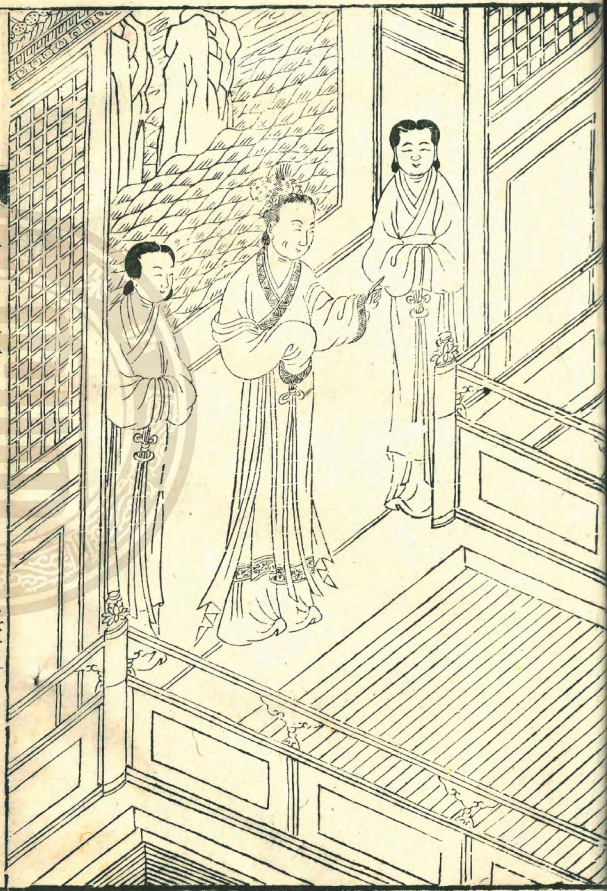
非有行媒不相知名非受幣不交不親又云外言不入於梱內言不出于梱齊相失偶思滿相宮孰爲之媒自造王門與語三日孰先加幣蚕織是休妄譚公事非外言乎論相短長後先矛盾豈內言乎其不斥於君見收於相徼一時之幸也不可爲訓也雖有才

辯曷足道哉

列女傳卷一

五五





王孫氏母

王孫氏之母者齊大夫王孫賈之母也賈年十五事齊
閔王國亂閔王出見弑國人不討賊王孫母謂賈曰汝
朝出而晚來則吾倚門而望汝汝莫出而不還則吾倚
閭而望汝今汝事王王出走汝不知其處汝尚何歸乎
王孫賈乃入市中而令百姓曰淖齒亂齊國弑閔王欲
與我誅之者袒右市人從者四百人與之誅淖齒刺而
殺之君子謂王孫母義而能教詩云教誨爾子式穀似
之此之謂也

汪

曰燕自子噲爲僂日以齊爲事而思一釋憾

於臨淄之都王孫母義而能教誠知齊國禍至之不久盡日訓厥子勸王以備燕厚鄰交固邊圉脩內治使無隙之可乘燕卽讐齊安能遽得志於齊哉而未聞母教之及此何也淖齒救齊而反噬志欲分齊地耳主辱臣死主死而臣可獨歸乎非王孫母之所望於子者也激以忠義復君之讐而兵威緣茲稍振齊之不卽爲燕賴有母耳

